

Information about the Enrollment of the After School Children's Club from April 2022



The After School Children's Club is a facility to take care of the children for guardians who are not able to take care of their children in daytime.

Applicable Age: Children of elementary school from the first to sixth grade as of April 2022

How to Apply: Submit the application form to Kodomo Seisaku-Ka in the period from November 1 to 17.

Members of the After School Children's School should submit the application form there.

Application forms will be available at Kodomo Seisaku-Ka and the After School Children's School (from October 4). Also available on the city website.

For inquiry Kodomo Seisaku-Ka, Yoho Kodomoen-Kakari (at Plaza Keyaki ☎37-1131)

Loans for Single Parents of the Children Entering School in April 2022

Applicable: Those who have children up to the age of 19 and have no spouse or are widowed (single).

School Preparation Funds: Loans needed to prepare for entering high school or college.

School Fee Funds: Loans needed for high school or college (tuition, etc.).

*No interest or guarantor needed on both loans.

Application Deadline: November 5, 2021

For inquiry Kosodate Oen-Ka, Kodomo Fukushi-Kakari
(at Plaza Keyaki ☎35-0914)



A Great Value Gift Certificate is Now Exchangeable

You will be able to purchase an 8,000yen (1,000 yen x 8 sheets) value gift certificate set for 5,000 yen

A household can purchase up to two sets (16,000 yen value).

There are two types of gift certificates: A-tickets and B-tickets.

The stores where they can be used are different.

Please check the posters at the store when you use them.

☆The instruction of purchasing this gift certificate is as follows.

Period of Purchase: October 1 to October 31

Location: ① Post Offices in Kikugawa City, ② Seven-Eleven

*Do not call the post offices and Seven-Eleven stores by phone.

Applicable for: Registered residents as of July 31, 2021.

How to Exchange: Use the "Exchange Voucher" sent to each household in the end of September.

Bring the "Exchange Voucher" and cash when exchanging to the gift certificate.

Please note that there will not be a second sales.

Purchase Periods: October 1, 2021 to January 31, 2022

Inquiry For the gift certificate and the sales location: Premium Gift Voucher Executive Office (☎0570-666-223)
For the exchange voucher: Shoko Kanko-Ka (☎35-0936)

- ① Post Offices (Monday to Friday, 9:00 am to 5:00 pm): Kikugawa Post Office, Kikugawa Ekimae Post Office, Kawashiro Post Office, Ogasa Post Office, Kawakami Post Office, and Ogasa Minamiyama Post Office
- ② Seven-Eleven (9:00 am to 8:00 pm daily): Kikugawa Honjo Store, Kikugawa Kamokita Store, Kikugawa Kamo Store, and Kikugawa Akatsuchi Store

October 2021 Citizen's Calendar

Open Days of City Hall on Sunday	Extended Open Hours on Wednesday	Payment of Taxes and Public Charges																
October 10: Shimin-Ka, City Hall October 24: Ogasa Branch, Ogasa Shimin-Ka Open Hours: 8:15 am to 12:15 pm Provided Services 1. Issuance of Resident's Card Copy (Only for Kikugawa City residents) 2. Issuance of Personal Seal Certificate 3. Registration of Personal Seal 4. Issuance of Family Register Copy or Family Register Extract Copy ※Any family members can apply for 1 and 2, but only applicable people can apply for 3 and 4.	October 6, 13, 20, and 27 Open Hours: 8:15 am to 7:00 pm Available Facilities City Hall, Ogasa Branch Central Public Hall Water fee customer Center Plaza Keyaki (Social Welfare Council and Children's Hall are closed) ※We may not handle some of our services in the extended service time and we may ask you to visit us again.	<table border="0"> <tr> <td>Municipal Tax</td> <td>3rd Period</td> </tr> <tr> <td>National Health Insurance Tax</td> <td>4th Period</td> </tr> <tr> <td>Latter-Stage Medical Care Insurance Premium</td> <td>3rd Period</td> </tr> <tr> <td>Long-term care insurance premium</td> <td>4th Period</td> </tr> <tr> <td>Municipal House Rent</td> <td>For Oct.</td> </tr> <tr> <td>Child Nursing Fee</td> <td>For Oct.</td> </tr> <tr> <td>After School Children's Club</td> <td>For Oct.</td> </tr> <tr> <td>Water Supply and Sewerage Fee (A Region)</td> <td>For Aug. and Sept.</td> </tr> </table>	Municipal Tax	3rd Period	National Health Insurance Tax	4th Period	Latter-Stage Medical Care Insurance Premium	3rd Period	Long-term care insurance premium	4th Period	Municipal House Rent	For Oct.	Child Nursing Fee	For Oct.	After School Children's Club	For Oct.	Water Supply and Sewerage Fee (A Region)	For Aug. and Sept.
Municipal Tax	3rd Period																	
National Health Insurance Tax	4th Period																	
Latter-Stage Medical Care Insurance Premium	3rd Period																	
Long-term care insurance premium	4th Period																	
Municipal House Rent	For Oct.																	
Child Nursing Fee	For Oct.																	
After School Children's Club	For Oct.																	
Water Supply and Sewerage Fee (A Region)	For Aug. and Sept.																	

Kikugawa City Assistance Desk for Foreigners (at Plaza Kikuru 2F, Chiiki Shien-Ka)

We provide the consultation about your concerns, Japanese language school, and living information.

◆Counselors are available during the following days and times (○8:15 am – 5:00 pm)

	Mon.	Tue	Wed.	Thu	Fri
Portuguese	○	○	○	○	○
Spanish	○	am:Ogasa pm:Kikuru	○	am:Ogasa pm:Kikuru	○
English	am		am		am
Japanese	○	○	○	○	○

Consultation by the Video interpreter and the Poketalk are also available. Please consult about anything.

Consultation by phone (☎35-0925) and email (tabunka@city.kikugawa.shizuoka.jp) are also accepted free of charge.



Interpreter at the Shimin-Ka is available on Monday to Friday, 8:15 am to 5:00 pm.
Languages: Portuguese and English

Visit Our Facebook

- Languages: Portuguese, English, and Plain Japanese
- Contents: Information of Covid-19 vaccination, events in Kikugawa City, disasters, and providing information on various consultation counters.

